



## **隱私權施行通知－酗酒和藥物濫用資料及 HIV 相關資料的保密措施**

生效日期：2013 年 9 月 23 日

本計畫所持有的酗酒和藥物濫用記錄的保密性，以及任何 HIV 相關保密資料，都受到聯邦和州法律規章的保護。這些保護措施超出紐約州立大學下州醫學中心(SUNY Downstate Medical Center)的一般性隱私權施行通知所敘述的保護範圍。

建議您抽空查看紐約州立大學下州醫學中心的一般性隱私權施行通知，以瞭解紐約州立大學下州醫學中心及本計畫一般如何使用和揭露您的健康資料。我們的一般性隱私權施行通知告訴您如何調閱自己的健康資料，包括酗酒和藥物濫用治療記錄。若一般性隱私權施行通知與本通知有抵觸之處，以本通知所敘述的保護措施為準，而不採用一般性隱私權施行通知所敘述的保護措施。

### **酗酒和藥物濫用資料的保密措施**

本計畫工作人員可因職責所需而使用您的個人資料，以便為您提供戒酒或戒毒治療的診斷、治療或轉介服務。一般來說，本計畫不得向計畫外人士透露您參與本計畫，亦不得揭露任何會辨識出您是酗酒或藥物濫用者的資料，*但下列狀況除外*：

- 本計畫取得您的書面授權；
- 法院下令准許揭露資料，並為聯邦和州的保密法規所允許；
- 在緊急醫療情況下向醫療人員揭露資料；
- 向合格的研究人員揭露資料——若此類研究幾乎無可能危害您的隱私權，則無須您的書面授權；若法律規定，我們將向研究人員取得協議書以保障您個人資料的隱私權和保密性；
- 向合格的服務機構揭露資料，而該機構為本計畫執行某些治療服務 (如實驗室分析) 或業務運作 (如票據託收)。本計畫將依據聯邦和州法規定取得該合格服務機構的書面協議，以保護您個人資料的隱私權和保密性；
- 向政府機構或其他合格的非政府人員揭露資料，以使其能夠對本計畫進行稽核或評鑑。本計畫將依據聯邦和州法規定取得任何非政府人員的書面協議，以保護您個人資料的隱私權和保密性；
- 因檢舉病患的犯罪行為而揭露資料，包括該病患在計畫實施場所內的犯罪行為、對本計畫任何工作人員的犯罪行為，或威脅將從事此犯罪行為；或者
- 向州或地方政府有關單位檢舉虐待或疏忽兒童事件而揭露資料。

違反這些隱私權規定乃犯罪行為。若發現可能違反隱私權的行為，可依照聯邦和州法向有關單位檢舉。

### **HIV 相關資料的保密性**

根據紐約州法律，HIV 相關保密資料只能提供給依法准予取得的人士，或由您簽署授權書授權取得的人士。您可以索取一份無須授權書即可取得 HIV 相關保密資料的人士名單。

HIV 相關保密資料是指顯示您曾經做過 HIV 相關篩檢、患有 HIV 相關疾病或愛滋病、患有 HIV 相關感染，或是能合理辨識出您曾做過 HIV 篩檢或感染 HIV 的任何資料。

## 如何索取本通知

您有權索取一份紙本通知書。即使您先前同意以電子方式收取本通知，仍可以隨時索取紙本通知書。本通知將永久張貼於我們的掛號處。您也可以利用下列方式取得通知：造訪我們的網站 [www.downstate.edu](http://www.downstate.edu)、致電住院部 (Admitting Department)：718-270-2862；或於下次就診時索取。我們的隱私權施行細則可能不時變動。若有變動，我們將修訂本通知，以提供您一份正確的施行細則摘要，並可應您要求提供一份通知。修訂後的通知將適用於本計畫所持有的關於您的全部資料，我們將依法遵循該通知的所有條款。通知的生效日期將位於首頁右上角。

## 如何提出申訴

若您認為自己的隱私權受到侵害，可向我們或健康與人類服務部部長 (Secretary of the Department of Health and Human Services) 提出申訴。*無人會因您提出申訴而對您報復或採取不利於您的行動。*

如欲向我們提出申訴，請聯絡病患關係代表 (Patient Relations Representative) 718-270-1111。您還可以聯絡紐約州立大學下州醫學中心「合規專線」 **877-349-SUNY (7869)** 或上網舉報，方式為按一下紐約州立大學下州醫學中心網站 [www.downstate.edu](http://www.downstate.edu) 最下方的「合規專線」。

如欲向健康與人類服務部提出申訴，可寫信或致電：

US Department of HHS Government Center  
John F. Kennedy Federal Building- Room 1875  
Boston, Massachusetts 02203

電話號碼： 617-565-1340  
傳真號碼： 617-565-3809  
聽語障專線： 617-565-1343

若您因 HIV 相關保密資料外傳而受到歧視，可聯絡紐約州人權處 (New York State Division of Human Rights)：(212) 566-8624，或致電紐約市人權委員會 (New York City Commission of Human Rights)：(212) 566-5493。這些機構負責保障您的權益。

## 援引法規

本通知所援引的聯邦保密法規為 42 C.F.R. Part 2 和 45 C.F.R. Parts 160, 164。本通知所援引的州保密法規為 10 N.Y.C.R.R. Parts 372, 374, 382, 823, 1020, 1034，以及 14 N.Y.C.R.R. Parts 309, 1072。